

活埋酒店30人 恐凶多吉少 意連環地震 觸發死亡雪崩

近期受暴風雪吹襲的意大利中部山區，前日發生多次地震，觸發大規模雪崩，不少建築物被埋，其中一間4星級酒店被兩米厚積雪掩埋，估計有30人失蹤，包括數名小童，相信凶多吉少。民防部門表示，由於連接外界的道路被積雪阻塞，阻礙救援工作。當地媒體昨日稱，當局在肇事酒店救出兩名住客，同時發現三具屍體，相信死亡人數會陸續增加。

遭雪崩侵襲的Rigopiano酒店樓高3層，位於海拔1,200米的阿魯佐區的法林多拉，距離沿海城市佩斯卡拉約45公里。當地近期颶起暴風雪，不少城鎮及村莊的電力及通訊中斷，但該酒店周二在社交網站上載圖片，表示通往酒店的道路未受阻，更稱大雪為住客提供美景。



雪崩位置圖
資料來源：緊急事故部門

住客赴車內取物避過一劫

當地前日曾發生黎克特制5.7級強烈地震，疑因此導致雪崩。事發後，住客紛紛通知救援部門，救援人員趕赴現場拯救，但由於道路堆積積雪，當局無法安排重型裝備到場，一輛救護車在距離酒店約9公里外被困。當局派出直升機，在掩埋酒店的積雪上方鑽出小孔，再派救援人員入內搜救。現場片段可見，酒店內的走廊、樓梯及室內泳池均滿佈瓦礫，一片凌亂。一對被困酒店的夫婦在雪崩發生後，向救援人員發短訊求救，稱擔心可能凍死，要求救援人員盡快到場。住客塞拉當時與維修工人身處酒店外，目睹牆壁被雪壓至倒塌。另一名38歲住客憶述，他當時正前往停泊在酒店外的私家車取物

品，僥倖逃過一劫，不過妻子及兩名兒子慘遭活埋。

災民：完全被外界遺棄

暴風雪嚴重影響區內居民的生活，有居民表示被困家中數日，抱怨「我們完全被外界遺棄」，呼籲當局盡快派出重型機器，協助清除積雪。救援人員目前只能以雙手挖出通道，協助疏散居民。自去年8月起，意大利中部山區多次發生強震，加上當地入冬後颶起暴風雪，部分無家可歸者暫時入住附近酒店，暫未知是否包括Rigopiano酒店。 ■美聯社/法新社/路透社



地震引發的雪崩，令積雪幾乎覆蓋整間酒店。 路透社



大雪將酒店的出入口封住。 路透社



酒店內滿佈瓦礫。 美聯社

伊朗地標救火時倒塌 消防員50殉職70傷

伊朗首都德黑蘭中部的地標建築「普拉斯科大樓」昨日早上突然起火，焚燒數小時後倒塌。伊朗國營電視台報導，大批在場救火的消防員被瓦礫活埋，至少50名消防員殉職，另有70名消防員受傷。目擊者形容大樓在數秒間倒塌，場面儼如「恐怖電影情節」。

大樓於當地時間昨日早上8時(香港時間下午12時半)起火，逾200名消防員到場撲救，但大火不斷蔓延，高層火勢尤其猛烈，冒出大量濃煙，遠至數公里外也能看見。在焚燒逾3小時後，大樓突然倒塌，在場的電視台採訪隊拍下倒塌情況。總統魯哈尼下令徹查大樓起火及倒塌原因，並指示相關部門盡力照顧傷者及賠償受影響人士，軍方已派出士兵參與搜救。德黑蘭市長加利巴夫表示，大樓內的民眾已全部疏散，但有目擊者稱，部分商戶返回大樓收拾財物，或因此被困。普拉斯科大樓高17層，由猶太裔商人埃勒加尼安興建，於1962年建成，是當年全市最高建築物。消防部門表示，大樓內設有多間製衣廠，樓梯堆滿衣物，違反安全守則，且滅火筒數量不足，更有商戶在大樓內生火煮食。德黑蘭政府稱，他們過往曾30多次警告業主，指大樓存在安全風險，但業主未有理會。 ■美聯社/法新社/路透社



普拉斯科大樓在消防員撲救大火期間倒塌。 路透社

耶倫：未來3年將連番加息 美元反彈



耶倫拒絕說明下次加息時間及幅度。 美聯社

美國聯儲局主席耶倫前日在三藩市聯邦俱樂部發表演說，表明隨着美國經濟進一步邁向最大就業及通脹穩定的目標，聯儲局未來3年將每年加息數次，目標是2019年底的聯邦利率接近3厘水平。但耶倫拒絕說明下次加息時間及幅度，稱視乎未來數月經濟表現而定。美元受耶倫言論刺激反彈，昨日兌日圓升至114.95，美匯指數亦升0.3%。耶倫談到聯儲局利率策略，表示「我們的腳仍踏在油門上」，希望確保經濟擴張足以應對加息的衝擊，因此沒有多大減息空間。她指美國通脹目前仍低於聯儲局2%的目標，儘管失業率低於5%，但相信就業市場仍有改善空間。

聯儲沒黨派立場 暗批特朗普

候任總統特朗普競選期間多次批評耶倫，質疑對方透過維持低息，協助民主黨選情。耶倫並未直接點名反駁特朗普，但強調聯儲局沒有黨派立場，承諾會與行政部門加強政策協調，又指過去幾個月均與財長雅各布·盧一起用膳。聯儲局前日公佈最新一期褐皮書，顯示美國經濟持續復甦，聯儲局12個轄區中，大部分的製造業持續擴張，就業及工資情況有所改善。各地不少企業雖然擔心特朗普上台後，美國可能與其他國家出現更多貿易糾紛，但普遍對今年經濟增長感到樂觀。 ■美聯社/路透社/法新社

歐央行利率QE規模不變 歐元跌

歐洲央行昨日舉行今年首次議息會議，會後宣佈維持基準利率零息及存款利率負0.4厘不變。買債計劃方面，歐央行決定直至3月底前，每月買債規模維持800億歐元(約6,578億港元)，4月至12月期間則維持每月600億歐元(約4,933億港元)的規模，符合市場預期。消息公佈後，歐元兌美元跌至1.0607的全日低位。歐央行預計，在未來一段時間內，央行主要利率將保持於目前或更低的水平。若有必要，買債計劃

在今年12月後或會繼續，直至央行認為通脹持續靠近目標水平。

歐元區通脹壓力輕微

對於美國候任總統特朗普指美元「太強」，歐洲央行行長德拉吉在記者會上表示，現時作出評論是為時尚早，但他重提20國集團(G20)成員國曾承諾，不會貶值本幣以取得貿易優勢。他又指歐元區目前的通脹壓力輕微，歐元區上月通脹率為1.1%，主要由燃油價格上升帶動。 ■路透社/美聯社

CLARIFICATION ANNOUNCEMENT ON MEDIA REPORT OF FINANCIAL DATA INCONSISTENCY HAINAN AIRLINES COMPANY LIMITED

The board of directors of the Hainan Airlines Company Limited and its entire directors guarantee that there is no significant omission, fictitious description or serious misleading of information in this announcement and they will take both individual and joint responsibilities for the truthfulness, accuracy and completeness of the content.

1. Background
On Jan. 19 of 2017, the news entitled as the Puzzle of Three Different Financial Data concerning the Same Financial Period of the Subsidiary of the Hainan Airlines Company Limited was reported by the 21st Century Business Herald. In above mentioned news report, it's reported that three different auditing institutes issued three different auditor's reports on the 2014 annual financial data of the Tianjin Airlines Company Limited (hereinafter referred to as the Tianjin Airlines).

2. Clarification Statement
The Hainan Airlines Company Limited (hereinafter referred to as the Company) maintained the sense of responsibility for investors and interest related parties and took positive measures to organize the related parties to communicate and examine the facts related to the above stated issue after it learned about the event. It's considered that the above news report is not correspond with the fact. Following is the clarification on above stated news report:

2.1 In the news report, it's stated that the Tianjin Airlines is the subsidiary of the Company (600221.SI). As of the end of 2014, the Company held 39.06% stock right of the Tianjin Airlines and operated as the joint venture enterprise of the Tianjin Airlines. In September of 2016, the Company completed the project of the private issue and used partial of the raised capital to buy 48.21% stock right of the Tianjin Airlines.

2.2 In March of 2015, the Tianjin Airlines appointed the ZTE fiscal Guanghua CPA to issued the 2014 Annual Auditor's Report for it. In June of 2015, the Company appointed the PWC Zhongtian Certified Public Accountants to carry out special audit on one-year financial data of the Tianjin Airlines since it's planning to accept the stock right transfer of 48.21% stock right of the Tianjin Airlines. Based on the requirements of the Company's accounting policy, the 2014 annual financial data of the Tianjin Airlines in the special report was adjusted according to the accounting policies implemented by the Company. Therefore, the net profit in the financial statements prepared for the purpose of acquisition decreased of RMB130 million yuan and net assets of RMB 180 million yuan comparing with the 2014 annual financial statement issued by the ZTE fiscal Guanghua CPA. The specification is listed below:

2.2.1 In 2014, the net profit of the Tianjin Airlines decreased of RMB 130 million yuan. The decrease of RMB 130 million yuan was caused by the revenue recognition time difference of the sub-route airlines subsidies receivable, which was confirmed in 2015.

2.2.2 In 2014, the owner's equity of the Tianjin Airlines decreased of RMB 180 million yuan, which took 3% of the owner's equity of the Tianjin Airlines. The decrease of RMB 180 million yuan was caused by following reasons:

2.2.2.1 The above stated decrease of net profit in 2014 caused the corresponding reduction of the owner's equity at the end of 2014;

2.2.2.2 The Tianjin Airlines adjusted the financial items of the rent-out examine expenses of the operating lease, aircraft and engine components depreciation provision and others for amount of RMB 50 million yuan approximately according to the accounting policies and estimates implemented by the Company.

2.3 In April of 2016, the auditing work on the 2015 Annual Report of the Tianjin Airlines was carried out by the Asia-Pacific (Group) Accounting Firm according to the requirements of the Tianjin Airlines. Due to the issue of medium-term terms of the Tianjin Airlines, the Asia-Pacific (Group) Accounting Firm issued the auditor's report on the financial statements of 2013, 2014 and 2015 fiscal year. It strictly followed the accounting policies implemented by the Company and issued the auditor's report on the financial data of the Tianjin Airlines. In the auditors' report of it, the financial data of operation profit and net profit and others of the Tianjin Airlines in 2014 are in consistent with the previously disclosed data of the auditor's report issued by the PWC Zhongtian Certified Public Accountants.

3. Important Notice
The designated information disclosure medias of the Company are China Securities Journal, Shanghai Securities, Securities Times, Securities Daily, Hongkong's Wen Wei Po and the website of the SSE (www.sse.com.cn). The Company solemnly reminded investors that the announcement disclosed by the Company shall prevail on relevant information. The investors shall pay attention to risk and invest prudently.

Board of Directors
Hainan Airlines Company Limited
Jan. 20, 2017

收集公民資料 CIA列新指引

美國中央情報局(CIA)前日公佈新指引，就局方收集、分析及儲存美國公民資料作出明確規管，以應對過去30年資訊科技急速發展。分析認為，中情局此舉旨在提高CIA工作的透明度，回應前僱員斯諾登揭發國安局秘密收集國民資料所引起的震盪。然而，候任總統特朗普曾表示希望加強政府的監控能力，包括監視某些清真寺以打擊恐怖主義，預料他上台後將修改指引。

未能有效監管 私隱難保

1981年，時任總統里根運用總統權力，批准中情局局長及司法部長按程序收集美國公民資料，從此成為中情局收集資料的指引。在新指引下，部分收集後未經檢閱的電子通訊資料，必須於5年內移除，而中情局職員在系統內搜尋相關資料時需提供原因，同時會留下搜尋記錄。不過長期關注情報機關收集資料的美國公民自由聯盟認為，新指引仍未能監管中情局大量收集通訊資料，難以保障美國公民私隱。 ■路透社/美聯社

老布什ICU留醫 妻同入院



老布什與芭芭拉目前入住同一間醫院。 美聯社

養數天便可出院，但前日因肺炎引發急性呼吸道問題被送入ICU，醫生為他麻醉後進行程序，確保他氣道暢通，治理過程順利，但仍需留院觀察。

多位總統紛送祝福

美國政界人物紛紛向老布什送上祝福，總統奧巴馬在任內最後一次記者會上指，老布什夫婦畢生為國家服務，亦一直支持他及妻子米歇爾。前總統克林頓及特朗普亦在twitter祝願老布夫婦盡快康復。老布什近年曾患支氣管炎、頸椎折斷等問題多次入院，亦患上帕金森症，需以輪椅代步。他上周致函候任總統特朗普，表示他本人及妻子因健康欠佳，未能出席其就職禮。 ■法新社/美聯社/路透社

盧森堡王妃10年婚姻告終

盧森堡大公爵利約的三子路易斯的妻子、王妃特絲前日宣佈，與結婚10年的丈夫離婚，是繼2005年港產丹麥王妃文雅麗與約阿基姆王子離婚後，近12年來首對歐洲王室伉儷離異。31歲的特絲在聲明中表示，她對離婚「深感悲傷」，兩人今後會繼續共同照顧兩名分別10歲和9歲的兒子，又促請外界「尊重我們及我們兩名兒子的私隱」。

18歲參軍 王子訪問邂逅結情緣

特絲18歲時已加入盧森堡軍隊，路易斯2004年訪問軍隊認識特絲，兩人旋即墮入愛河，並於



特絲希望外界尊重他們一家四口的私隱。 網上圖片